

Information for users of the Contopharma «lens & lid» Comfort Solution

Specially designed rewetting solution with cleaning action on contact lenses and optimal protection for the eyes.

In clinical trials of practical suitability it was found to be most suitable for all common gas-permeable, flexible hard lenses and all common hydrophilic soft lenses.

For whom is «lens & lid» suitable?

The solution is recommended for persons with an increased tendency to develop greasy and smeary contact lens surfaces. It dissolves lipophilic substances and contaminants of the tear film. Ideal for prolonged daily wearing of contact lenses.

Instructions for use

As required, drop the solution into the outer angle of the eyelids. It may be used several times daily, even while still wearing contact lenses.



Warnings

- The solution must not be used if you are allergic to any of the ingredients. If the conjunctiva becomes red or other eye symptoms arise, you should immediately consult an optician or contact lens specialist.
- Do not use damaged bottles.
- After opening the container for the first time, do not use the solution for longer than 30 days (note the date of first opening on the bottle). Any solution remaining after 30 days can be disposed of as normal. The polyethylene bottle is designed to comply with the requirements of various recycling concepts.
- Store the solution at room temperature (15–25 °C) and protected from the light. To prevent possible microbial contamination of the solution, do not touch the dropper unit on the bottle. Close the bottle immediately after use and always keep it tightly closed.
- If you cannot see as clearly as normal for a short while after using the solution, you should not drive or use machines until your sight has returned to normal.
- Keep out of the reach of children.

When used as instructed, no side effects have so far been observed with CONTOPHARMA «lens & lid» Comfort Solution.

Special instructions for use

The «lens & lid» solution may also be used temporarily and in exceptional situations as a storage solution for all current types of contact lenses.

What does «lens & lid» contain?

CaCl₂ 1.80 mmol/l, MgSO₄ 0.81 mmol/l, KCl 5.37 mmol/l, acid. hyaluronicum 0.075%, Detergenti, Polyhexanidum, Conserv: E200, excip. ad solutionem

Pack size

25 ml



Manufacturer Laboratorium Dr. G. Bichsel AG
Bahnhofstrasse 5a
CH-3800 Interlaken

Distributor in Switzerland Contopharma AG
CH-3800 Interlaken

Wenken voor de gebruikers van de Contopharma Comfort Oplossing «lens & lid»

Speciaal ontwikkelde nabevochtigingsoplossing met reinigende werking op de contactlenzen en optimale bescherming voor het oog.

In klinische testen over de geschiktheid in de praktijk als heel goed geschikt bevonden voor alle gebruikelijke gas-doorlatende, flexibele harde lenzen alsmede alle gebruikelijke hydrofiele zachte lenzen.

Voor wie is «lens & lid» geschikt?

De oplossing wordt aanbevolen voor personen met een verhoogde neiging tot vet en smerig wordende contactlensoppervlakken. De oplossing lost substanties en verontreinigingen van de traanfilm op. Ideaal voor lange, dagelijkse draagtijden van contactlenzen.

Gebruiksaanwijzing

Naar behoefte in de buitenste hoek van het ooglid druppelen. De oplossing kan meermalen per dag worden gebruikt, ook tijdens het dragen van contactlenzen.



Waarschuwingswenken

- De oplossing mag niet worden gebruikt wanneer er een allergie voor een van de inhoudsstoffen bestaat. In het geval van rood worden van het bindweefsel of andere oogandoeningen moet onmiddellijk de oogarts of de specialist voor contactlenzen worden opgezocht.
- Beschadigde flessen niet gebruiken.
- Na de eerste opening van de houder moet de oplossing niet langer dan 30 dagen worden gebruikt (noteert u op de fles de datum van het eerste gebruik). De na 30 dagen eventueel verblijvende restinhoud kan normaal worden weggegoten. De PE flessen zijn dusdanig ontworpen, dat zij aan de eisen van verschillende recycling concepten voldoen.
- Oplossing bij kamertemperatuur (15–25 °C) en tegen licht beschermd bewaren. Om een mogelijke microbiële verontreiniging van de oplossing te vermijden, mag de druppelpunt van de fles niet worden aangeraakt. Fles na gebruik meteen sluiten en steeds goed gesloten houden.
- Wanneer na het gebruik de gezichtsscherpte tijdelijk minder is, mag tot aan het normaal worden niet auto worden gereden of geen machines worden bediend.
- Buiten het bereik van kinderen houden.

Voor de CONTOPHARMA Comfort-Oplossing «lens & lid» werden tot nu toe bij gebruik volgens voorschrift geen bijwerkingen waargenomen.

Speciale gebruikswenken

De «lens & lid» oplossing kan tijdelijk en bij uitzondering ook als bewaaroplossing voor alle gebruikelijke typen contactlenzen worden gebruikt.

Wat bevat «lens & lid»?

CaCl₂ 1.80 mmol/l, MgSO₄ 0.81 mmol/l, KCl 5.37 mmol/l, acid. hyaluronicum 0.075%, Detergenti, Polyhexanidum, Conserv: E200, excip. ad solutionem

Verpakkingsgrootte

25 ml



Fabrikant Laboratorium Dr. G. Bichsel AG
Bahnhofstrasse 5a
CH-3800 Interlaken

Verkoop Zwitserland Contopharma AG
CH-3800 Interlaken

Φύλλο οδηγιών χρήσης του διαλύματος Contopharma Comfort Διάλυμα «lens & lid»

Ειδικά σχεδιασμένο διάλυμα πρόσθετης γρانشης που καθαρίζει και προσφέρει άριστη προστασία των ματιών.

Κλινικές μελέτες καταλληλότητας έδειξαν ότι ενδείκνυται για όλους τους συνηθισμένους αεροδιαπερατούς, εκαμπτούς σκληρού φακούς καθώς και για όλους τους υδρόφιλους μαλακούς φακούς.

Για ποιόν ενδείκνυται το «lens & lid»

Το διάλυμα συνιστάται σε άτομα με αυξημένη τάση προς λιπαρές και θολές επιφάνειες των φακών επαφής τους. Διαλύει λιπόφιλες ουσίες και αποθέσεις στη στρώση του δακρύου. Ιδανικό για φακούς επαφής που φοριούνται για παρατεταμένο χρόνο κάθε μέρα.

Χρήση

Αν παραστεί ανάγκη, στην εξωτερική γωνία του βλεφάρου. Μπορεί να γίνεται χρήση περισσότερες φορές την ημέρα, ακόμα και αν φοριούνται φακοί επαφής.



Προειδοποιήσεις χρήσης

- Το διάλυμα δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από άτομα με αλλεργία στις συστατικές ουσίες. Αν παρουσιαστεί κοκκίνισμα του επιπεφυκτικού ή άλλες ενοχλήσεις στα μάτια να συμβουλευθείτε τον οφθαλμίατρό σας ή τον ειδικό των φακών επαφής.
- Μη χρησιμοποιείτε ελαττωματικές φιάλες.
- Μη χρησιμοποιείτε το διάλυμα μετά από 30 μέρες από το πρώτο άνοιγμα του δοχείου (σημειώστε στη φιάλη την ημερομηνία του πρώτου ανοίγματος). Αν υπάρχει υπόλοιπο μετά από 30 μέρες μπορείτε να το αδειάσετε κανονικά. Οι φιάλες PET είναι σχεδιασμένες έτσι ώστε να πληρούν τις προδιαγραφές διαφόρων προγραμμάτων ανακύκλωσης.
- Το διάλυμα φυλάσσεται σε θερμοκρασία δωματίου (15–25 °C) και να προστατεύεται από το φως. Για να αποφευχθεί μια πιθανή μικροβιολογική πρόσμιξη δεν πρέπει να αγγίζετε την άκρη της φιάλης εκεί που στάζει. Κλείνετε αμέσως τη φιάλη μετά τη χρήση και κρατείτε την πάντα καλά κλειστή.
- Αν μετά τη χρήση η όραση μειωθεί προσωρινά, θα πρέπει να μην οδηγείτε οχήματα και να μη χειρίζεστε μηχανές ώσπου να αποκατασταθεί.
- Να φυλάσσεται μακριά από τα παιδιά.

Δεν παρουσιάστηκαν ανεπιθύμητες ενέργειες από το διάλυμα CONTOPHARMA Comfort Διάλυμα «lens & lid» όταν η χρήση γίνεται σύμφωνα με τις οδηγίες.

Ειδικές προειδοποιήσεις χρήσης

Το διάλυμα «lens & lid» μπορεί να χρησιμοποιηθεί προσωρινά και σε εξαιρετικές περιπτώσεις και σαν διάλυμα για όλους τους συνηθισμένους φακούς επαφής.

Τι περιέχει το «lens & lid»

CaCl₂ 1.80 mmol/l, MgSO₄ 0.81 mmol/l, KCl 5.37 mmol/l, acid. hyaluronicum 0.075%, Detergenti, Polyhexanidum, Conserv: E200, excip. ad solutionem

Μέθοδος συσκευασίας

25 ml



Κατασκευαστής Laboratorium Dr. G. Bichsel AG
Bahnhofstrasse 5a
CH-3800 Interlaken

Διάρθρωση στην Ελλάδα Contopharma AG
CH-3800 Interlaken